

зацией по миграции и с Международной организацией труда в оказании гуманитарной помощи незаконным мигрантам, которые подвергаются депортации из соседних стран. Эта инициатива, за которую правительство Зимбабве очень признательно, является примером той роли, которую система Организации Объединенных Наций и другие международные организации могут играть в оказании помощи людям, оказавшимся вдалеке от дома и в сложных условиях.

В заключение позвольте мне указать, что, пока миграция остается одной из нерешенных проблем, возникающих в процессе глобализации, Зимбабве будет выступать за проведение глобального диалога по вопросам миграции. Мы твердо убеждены в том, что лишь согласованные на международном уровне стратегии и программы позволят решить проблемы, возникающие вследствие международной миграции, и максимально использовать на общее благо возможности в плане развития, которые она открывает.

Председатель (говорит по-арабски): Сейчас слово имеет министр труда и по социальным делам Объединенных Арабских Эмиратов Его Превосходительство г-н Али бен Абдалла Али Мохаммед Аль Кааби.

Г-н Аль Кааби (Объединенные Арабские Эмираты) (говорит по-арабски): Г-жа Председатель, прежде всего я хотел бы от имени нашей делегации поздравить Вас и Вашу страну с избранием Председателем шестьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи. Наша делегация также выражает глубокую признательность Вашему предшественнику г-ну Яну Элиассону за его усилия по руководству работой Генеральной Ассамблеи в период шестидесятой сессии. Мы признательны также Генеральному секретарю Кофи Аннуну за его неустанные усилия и за всеобъемлющие доклады по различным аспектам международной миграции и развития. Мы также присоединяемся к заявлению министра иностранных дел Южной Африки от имени Группы 77 и Китая.

Международная миграция — это явление, которое так же старо, как и поиск человечеством средств к существованию и стремление к безопасности. Если ее продуманно регулировать и инвестировать в нее, она могла бы играть важную роль в конструктивном сотрудничестве между странами

мира в областях гуманитарной помощи, обмена экономическими благами и наведения мостов в целях установления культурной терпимости между народами и государствами. Это содействовало бы осуществлению программ устойчивого развития, особенно в развивающихся странах, а также укреплению добрососедских отношений и активизации усилий, направленных на поддержание международного мира и безопасности.

С момента своего создания Объединенные Арабские Эмираты признают важность экономического и культурного сотрудничества между братскими и дружественными странами; это несет с собой социально-экономические блага и выгоды для всех сторон. С тех пор, как наша страна начала добычу нефти, государство приняло решение импортировать трудовые ресурсы из-за рубежа, чтобы содействовать созданию инфраструктуры, необходимой для закладки основ современного государства, и развивать свои институты в интересах достижения устойчивого развития и процветания для всех своих граждан.

В то же время оно установило партнерские связи со странами, экспортирующими рабочую силу, в частности, с развивающимися странами, чтобы оживить их экономику и осуществлять программы развития в этих странах. По оценкам, ежегодный объем иностранных денежных переводов составляет 22 млрд. долл. США. Иностранная рабочая сила составляет 90 процентов всей рабочей силы в Объединенных Арабских Эмиратах.

В свете этих статистических данных и их социальных последствий, а также необходимости охранять социальные особенности Эмиратов перед лицом культурных и социальных факторов воздействия ценностей и норм, которые привносят с собой в страну иностранные рабочие, что может повлиять на социальную ткань общества и демографический состав страны, а также по другим сложным причинам, Объединенные Арабские Эмираты приняли пакет законов и постановлений, предусматривающих, чтобы рабочие, приезжающие в нашу страну, были временными, а не постоянными иммигрантами. Эти рабочие не эмигрируют из своих стран, чтобы постоянно жить в Объединенных Арабских Эмиратах; они приезжают по временным контрактам на работу, с тем чтобы выполнять конкретные функции, после чего они возвращаются домой. Такая практика осуществляется в соответствии с ме-

ханизмами и процедурами, согласованными странами, которые экспортируют и импортируют рабочую силу, и ее поддерживает Международная организация по миграции. Эта практика оказалась позитивной и дает хорошие результаты для экономического развития обеих сторон.

Руководствуясь своей убежденностью в соответствии с политикой, основывающейся на принципах сотрудничества и уважения прав человека, а также культурного и религиозного разнообразия, Объединенные Арабские Эмираты обеспечивают иностранным рабочим дружественную и терпимую социальную обстановку, что отвечает их социальным и людским потребностям. Полагая, что иностранные рабочие играют важную роль в стимулировании экономики, государство выработало законы и положения, регулирующие въезд, присутствие и проживание иностранных рабочих, а также обеспечение защиты их прав в соответствии с национальными законами и международными договорами по вопросам труда, рабочей силы и прав человека. Объединенные Арабские Эмираты ратифицировали девять международных договоров в этой области.

Одной из самых важных норм явился промульжированный в прошлом году главой нашего государства Его Высочеством шейхом Халифой бен Заидом Аль Нахайяном закон, регулирующий использование детей в скачках на верблюдах. Он запрещает допускать детей обоих полов в возрасте моложе 18 лет к участию в любых видах гонок на верблюдах и предусматривает суровое наказание нарушителей этого закона. В июле 2006 года была принята еще одна новая мера, требующая, чтобы строительные компании ввели дневной перерыв в два с половиной часа для рабочих, работающих на солнце в июле-августе, когда температура воздуха поднимается до очень высокого уровня.

В заключение мы выражаем надежду на то, что наш диалог позволит нашей стране достичь цели обеспечения прогресса, процветания и устойчивого развития.

Председатель (*говорит по-арабски*): Сейчас я представляю слово государственному министру иностранных дел Индии Его Превосходительству г-ну Е. Ахамеду.

Г-н Ахамед (Индия) (*говорит по-английски*): Г-жа Председатель, позвольте мне присоединиться

к моим коллегам и от всего сердца поздравить Вас с избранием на Ваш пост.

В настоящее время международная миграция — это предмет большого глобального интереса. Эта проблема касается людей и имеет разные последствия для стран происхождения, назначения и транзита, в том числе для их социально-экономического развития. Поэтому мне приятно, что вопрос о международной миграции обсуждается в Организации Объединенных Наций. Я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за его подробный доклад (A/60/871), а также за мероприятия, организованные как часть процесса подготовки к этому Диалогу на высоком уровне.

Индия является крупной страной происхождения, назначения и транзита мигрантов и имеет давнюю историю как привлечения людей, так и направления их в другие страны. Согласно имеющимся данным, около 20 миллионов человек индийского происхождения работают в других странах, тогда как 20 миллионов мигрантов, включая большое число нелегальных мигрантов, находятся сегодня в Индии. Индийцы, живущие за рубежом, благодаря своим усилиям, зачастую в трудных условиях, существенно способствуют развитию стран назначения, одновременно играя положительную роль в деле становления связей с Индией. Признавая это, мы ежегодно отмечаем их достижение в рамках “Pravasi Bharatiya Divas” или Дня индийского мигранта. Мы выдвинули ряд творческих инициатив по привлечению инвестиций и выработке стратегий, в том числе программу, предназначенную для граждан Индии, проживающих за границей.

В контексте глобализации следует признать неизбежность международной миграции, которая ставит перед нами серьезные проблемы, но и открывает новые возможности, включая повышение спроса на специалистов в развитых странах для укрепления их конкурентоспособности на международном уровне. Более того, в докладе Всемирного банка, озаглавленном «Глобальные экономические перспективы — 2002 год», отмечается, что рост миграции из развивающихся стран приводит к повышению доходов граждан стран с высоким уровнем дохода. Поэтому развитые страны выигрывают в результате большей, чем прежде открытости, разрешая физическим лицам, выступающим в роли поставщиков услуг, пересекать национальные границы, а также в результате проявления большей поли-